

# 会议手册

## Conference Manual

中国·成都

Chengdu·China

2016.11

# 目录

## Contents

温馨提示 Tips

会务人员联系方式 The Phone Numbers of Meeting Staffs

日程安排 Schedule

分组名单 Grouping list

参会代表及嘉宾名单 List of the experts and the scholars

会务地图 Map for the conference

温馨提示

## **Tips**

### **一、报到 Check in**

时间：2016年11月11日全天报到。

Time: Nov. 11th 2016, Friday.

地点：西南民族大学文翰宾馆（成都市一环路南四段 16 号，西南民族大学武侯校区校门左侧）一楼大厅。

Address: The lobby in the first floor, Wenhan Hotel (the left side of the Southern Gate) of SWUN in Wuhou Campus.  
No. 16, the Southern Fourth Section in the First Ring Road, Chengdu.

### **二、会议 Conference**

1. 出入会场、餐厅，请您佩戴代表证。

Please take your delegate card when entering the conference and dining halls.

2. 请您按照会议日程安排，提前10分钟进入会场。

Please enter conference hall 10 minutes early.

3. 进入会场前，请将您的手机调至静音。

Please turn your phone to mute.

### 三、会议期间就餐 Dining

1. 与会代表凭代表证就餐。

Dining by showing your delegate card.

2. 就餐地点：西南民族大学文翰宾馆二楼自助餐厅。

Address: Buffet, Wenhan Hotel, the 2nd floor

3. 就餐时间：早餐 7:00—8:20；午餐 12:00；晚餐 18:00。

Time: Breakfast time 7:00-8:20 am

Lunch time 12:00 pm

Dinner time 18:00 pm

### 四、住宿 Accommodation

1. 请所有参会学者于11月15日 14:00前退房，如需延期退房则费用自理。

Please check out before 14:00 pm on Nov.15, or you will be charged after that time.

2. 入住期间所产生的宾馆洗衣费、电话费等敬请自理。

Laundry fee and telephone bill should be borne by guest.

## **五、医疗 Medicine Care**

西南民族大学武侯校区校医院

Hospital of SWUN in Wuhou district

联系电话：028-85522302

Tel.:028-85522302

## **六、安保 Security Service**

西南民族大学武侯校区保卫处值班室（24小时值班）

Security office of SWUN in Wuhou Campus (24 hours on)

联系电话：028-85524110

Tel.:028-85524110

## **七、其他注意事项 Other attentions**

1. 会议期间请留意天气变化，注意增减衣物。

Please pay attention to the changing weather and keep warm.

2. 为了自己和他人的健康，公共场合请您尽量不要吸烟。

For your and others' health, please do not smoke in the meeting room

3. 如会议期间您不在指定地点用餐或需要推迟用餐时间, 请提前告知后勤组, 我们会尽力为您安排合适的时间。

Please inform us of any change of dinning time or place, then appropriate arrangements will be given.

4. 会议期间, 凭代表证进出校园。

Please entering campus with your delegate card.

5. 需要任何帮助和服务, 请与会务组人员联系。我们将竭诚为您服务。

If you need any help, please contact the security service team of the conference. They will wear a card marked “Staff”

6. 请您仔细阅读《会议手册》。祝您身体健康! 心情愉快!

Please read the *Conference Manual*.

Have a good time!

# 日程安排

## Schedule

(2016年11月11-13日)

(November 11<sup>th</sup>-13<sup>th</sup>, 2016)

日期 Date	时间 Time	地点 Place	会议内容 Content		主持人 Host
11月11日	8:00—8:30	文翰宾馆大厅 Wenhan Hotel	与会代表报到 Check in for the conference		刘琳博士 Dr. Liu Lin
11月12日 上午 November 12th	8:30—9:10	武侯校区行政楼 311 会议厅 Room 311, Administration Building, Wuhou Campus	开幕式 Opening Ceremony	1. 西南民族大学领导致辞 President of Southwest University for Nationalities, Professor Zeng Ming addresses the opening welcome speech. 2. 德国代表菲戈尔教授致辞 Professor Hans Feger makes the speech. 3. 中国社科院哲学研究所所长谢地坤研究员致辞 Director of Institute of Philosophy, Chinese Academy of Social Sciences, Research Professor Xie Dikun makes the speech.	主持: 四川省社科联副主席 唐永进研究员 Host: Research Professor Tang Yongjin, vice-chairman, Sichuan federation of social science circle 翻译: 王歌博士 Interpreter: Dr. Wang Ge
	9:10—9:20	武侯校区行政大楼前 In Front of the Administration Building	全体与会代表合影 Photo		郭进老师 Guo Jin
	9:20—9:30	会间休息 Tea Break			刘琳博士 Dr. Liu Lin

	9:30-10:00	武侯校区行政楼 311 会议厅 Room 311, Administration Building, Wuhou Campus	主题报告 <b>Speech Topics</b>	Hans Feger 教授: 美学与生活世界——康德的转型 Professor Hans Feger: <i>Aesthetics and Life-World – Kant's transformation</i>	主持: 中国社科院哲学所 朱葆伟研究员 Host: Research Professor Zhu Baowei, Institute of Philosophy, Chinese Academy of Social Sciences 翻译: 王 歌 博士 Interpreter: Dr. Wang Ge	
	10:00-10:30			汪文圣教授: 技艺、生活艺术与技术 Professor Wang WenSheng <i>Techné, Life-world, and Art</i>		
	10:30-11:00			Yvonne Förster 教授: 艺术与科技: 探寻生活世界中的美学维度 Professor Yvonne Förster: <i>Art and Technology: Exploring aesthetic dimensions of the lifeworld</i>		
	11:00-11:30			王柯平研究员: 爱美欲求与善好生活 Research Professor Wang Keping: <i>The love of beauty for the good life</i>		
	11:30-12:00			专家答问环节 Questions Time		
11 月 12 日 中午 November 12th	12:00	文翰宾馆自助餐厅 (二楼) Buffet, Wenhan Hotel, the 2nd floor		午餐 Lunch	刘琳博士 Dr. Liu Lin	
11 月 12 日 下午 November 12th	学术工作坊 第一阶段 Session One	<b>第一组</b> <b>First group</b> 主持人: 西南民族大学李蜀人教授 Host: Professor Li Shuren, Southwest University for <b>Nationalities</b> 地 点: 行政大楼 307 Place: Room 307, Administration Building		<b>第二组</b> <b>Second group</b> 主持人: 兰州大学陈春文教授 Host: Professor Chen Chunwen, Lanzhou University 地 点: 行政大楼 309 Place: Room 309, Administration Building		<b>第一组</b> <b>First group</b> 德文翻译: 余玥博士 Interpreter for German: Dr. Yu Yue 英文翻译: 于淑礼教授



	<p>主 题：康德美学为出发点</p> <p><b>Topic: Kantian Aesthetics as a Starting point</b></p>	<p>主 题：美学与日常生活</p> <p><b>Topic: Aesthetics and Everyday Life</b></p>	<p><b>Interpreter for English:</b> Professor Yu Shuli</p> <p><b>第二组</b> <b>Second group</b></p> <p>德文翻译：王咏诗博士 <b>Interpreter for German:</b> <b>Dr. Wang Yongshi</b></p> <p>英文翻译：汤云博士 <b>Interpreter for English:</b> <b>Dr. Tang Yun</b></p>	
14:00-14:20	Günter Zöller 教授：审美认知：康德论想象的生产力 Professor Günter Zöller: <i>Aesthetic Cognition. Kant on the Productive Power of the Imagination</i>	Tonino Griffero 教授：感受性美学：环境与生活世界 Professor Tonino Griffero: <i>Pathic Aesthetics: Atmospheres and Lifeworld</i>		
14:20-14:40	Andrea Esser 教授：无限反思的象征化——康德美学判断之形式条件的跨文化维度及其局限 Professor Andrea Esser: <i>Symbolizing infinite reflection. Kant's formal conditions of the aesthetic judgment, their intercultural dimension, and their limits</i>	戴登云教授：论世界的文学性 Professor Dai Dengyun: <i>On the Literariness of the World</i>		
14:40-15:00	周黄正蜜博士：康德哲学的感性之维 Dr. Zhouhuang Zhengmi: <i>The Sensible Dimension of Kant's Philosophy</i>	Violetta L. Waibel 教授：光即为空间 Professor Violetta L. Waibel: <i>Light is Space. Olufur Eliasson and the School of Seeing</i>		
15:00-15:20	朱会晖副教授：康德美学中的形式主义与表现论的关系 Associate professor Zhu Huihui: <i>The Relation between Formalism and The theory of Expression in Kant's Aesthetics</i>	马文宁教授：自然行动的韵律 Professor Mario Wenning: <i>The Rhythm of Natural Action</i>		
15:20-15:40	成穷教授：康德崇高说的一个注脚 Professor Cheng Qiong: <i>A Footnote to Kant's doctrine of sublimity: an interpretation of Guo Xiaochuan's stare in the galaxy</i>	交流讨论 Discussion		
15:40-16:00	交流讨论 Discussion	交流讨论 Discussion		
16:00-16:10	<b>会间休息 Tea Break</b>			史亚丽博士 Dr. Shi Yali

学术工作坊 第二阶段 Session Two		<p style="text-align: center;"><b>第一组</b> <b>First group</b></p> <p>主持人：四川大学成穷教授 <b>Host: Professor Cheng Qiong, Sichuan University</b></p> <p>地 点：行政大楼 307 <b>Place: Room 307, Administration Building</b></p> <p>主 题：生活美学与艺术 <b>Topic: Living Aesthetics &amp; Art</b></p>	<p style="text-align: center;"><b>第二组</b> <b>Second group</b></p> <p>主持人：政治大学汪文圣教授 <b>Host: Professor Wang Wensheng, Chengchi University</b></p> <p>地 点：行政大楼 309 <b>Place: Room 309, Administration Building</b></p> <p>主 题：中国智慧与日常生活美学 <b>Topic: Chinese Wisdom and Everyday Life Aesthetics</b></p>	<p style="text-align: center;"><b>第一组</b> <b>First group</b></p> <p>德文翻译：余玥博士 <b>Interpreter for German: Dr. Yu Yue</b></p> <p>英文翻译：曾怡博士 <b>Interpreter for English: Dr. Zeng Yi</b></p>
	16:10-16:30	<p>李蜀人教授：休谟哲学中的审美标准 <i>Professor Li Shuren The Standard of Taste in David Hume 's philosophy</i></p>	<p>刘悦笛研究员：生活美学：西方与东方 <i>Research Professor Liu Yuedi : Aesthetics of Everyday Life and Chinese Living Aesthetics: Confucian Living Aesthetics as a New Direction</i></p>	
	16:30-16:50	<p>Maren Wehrle 博士：（胡塞尔的）我群文化与他群文化：生活世界作为正常感知条件 <i>Dr.Maren Wehrle: (Husserl's) Home-World and Alien-World: The Lifeworld as Condition of Normal Perception.</i></p>	<p>杨煦生教授：从“文身”到“文心”：作为元美学和元伦理学原点的“文” <i>Professor Yang Xusheng: Von der Körperbemalung zur inneren Kultivierung: 文 wen als ursprünglicher Ausgangspunkt einer Meta-Ästhetik sowie einer Meta-Ethik</i></p>	<p style="text-align: center;"><b>第二组</b> <b>Second group</b></p> <p>德文翻译：贺念博士 <b>Interpreter for German: Dr. He Nian</b></p> <p>英文翻译：黄路苹老师 <b>Interpreter for English: Professor Huang Luping</b></p>
	16:50-17:10	<p>赫尔穆特·海特副教授：加速生活世界中的美学英雄主义—胡塞尔、尼采和庄子的比较</p>	<p>余明锋助理教授：庄子与尼采论“游” <i>Assistant Professor Yu Mingfeng: On Wandering:</i></p>	

		Associate Professor Helmut Heit: <i>Aesthetic Heroism in Accelerating Life-Worlds –Comparative Views on Husserl, Nietzsche and Zhuangzi</i>	<i>Zhuangzi and Nietzsche</i>	
	17:10–17:30	张庆熊教授：思与诗——从海德格尔视角对汉语和德语诗歌中的生存境遇所做的跨文化研究 Professor Zhang Qing-xiong: <i>Thinking and Poetry: —A Cross-Cultural Interpretation of the Existential Situation in Chinese and German Poetry from the Heideggerian Perspective</i>	张俊副教授：人与自然的审美类比 Associate Professor Zhang Jun: <i>Aesthetical Analogy between the Human Being and the Nature: From Book of Poetry and Li Sao to A New Account of Tales of The World</i>	
	17:30–17:50	李双志副教授、博士：胡果·封·霍夫曼斯塔尔早期作品中作为审美化此在形式的梦境及其与庄子之梦的比较 Associate Professor & Dr. Li Shuang-zhi: <i>Living dreams as a aesthetic form of Dasein in the early works of Hugo von Hofmannsthal</i>	交流讨论 Discussion	
	17:50–18:10	交流讨论 Discussion	交流讨论 Discussion	
11月12日 晚上 November 12th	18:10	文翰宾馆自助餐厅（二楼） Buffet, Wenhan Hotel, the 2nd floor	晚餐 Dinner	刘琳博士 Dr. Liu Lin
11月13日 上午 November 13th	学术工作坊 第三阶段 Session Three	第一组 First group 主持人：复旦大学张庆熊教授 Host: Professor Zhang Qingxiong, Fudan University 地点：武侯校区行政大楼 307	第二组 Second group 主持人：中国社科院哲学所刘悦笛研究员 Host: Research Professor Liu Yuedi, Chinese Academy of Social Sciences	第一组 First group 德文翻译：王咏诗博士 Interpreter for German: Dr. Wang Yongshi

	<b>Place: Room 307, Administration Building</b>  主 题: 环境美学  <b>Topic: Environmental Aesthetics</b>	地 点: 武侯校区行政大楼 309 <b>Place: Room 309, Administration Building</b>  主 题: 作为艺术哲学的美学  <b>Topic: Aesthetics as Philosophy of Arts</b>	英文翻译: 汤云博士 <b>Interpreter for English:</b> <b>Dr.Tang Yun</b>
8:30-8:50	陈春文教授: 文明的更替与思想的坐标 <i>Professor Chen Chunwen: The Replacement of Civilization and Coordinate of Thoughts</i>	Stefan Majetschak 教授: 美学判断及其文化基础: 对艺术作品的美学概念归因问题的相关考虑 <i>Professor Stefan Majetschak: Aesthetic Judgments and their Cultural Grounding Considerations about the Problem of Ascribing Aesthetic Concepts to Works of Art</i>	<b>第二组</b> <b>Second group</b> 德文翻译: 余玥博士 <b>Interpreter for German:</b> <b>Dr. Yu Yue</b> 英文翻译: 于淑礼教授 <b>Interpreter for English:</b> <b>Professor Yu Shuli</b>
8:50-9:10	尤西林教授: 冷媒介与艺术 <i>Professor You Xilin: Cold Media and Art</i>	Georg Stenger 教授: 在生活世界边缘的艺术 <i>Professor Georg Stenger: Art at the Edge of the Life-World</i>	
9:10-9:30	王歌博士: 母性哲学的非对称与适度 <i>Dr Wang Ge: The non-symmetry and moderation of the philosophy of motherhood</i>	蔡伟鼎副教授、博士: 海德格尔的诗人概念及其意义 <i>Dr. Wei-Ding Tsai: Heidegger's concept of poet and its implication</i>	
9:30-9:50	交流讨论 Discussion	王姗姗博士: 艺术作品中的隐匿性“大地” <i>Dr.Wang Shanshan: The sheltered "Earth" in the Works of Art</i>	
9:50-10:10	交流讨论 Discussion	交流讨论 Discussion	
10:10-10:30	<b>会间休息 Tea Break</b>		

	10:30-11:20	武侯校区行政大楼 311 会议厅 Room 311, Administration Building	闭幕式 Closing Ceremony	1. 德方代表 Günter Zöller 教授 Professor Günter Zöller 2. 中国社会科学院朱葆伟研究员 Research Professor Zhu Baowei, Institute of Philosophy, Chinese Academy of Social Sciences 3. 西南民族大学政治学院段吉福教授 Professor Duan Jifu, Southwest University for Nationalities	主持: 中国社科院哲学所 王柯平研究员 <b>Host: Research Professor Wang Keping, Institute of Philosophy, Chinese Academy of Social Sciences</b> 翻译: 王 歌 博士 <b>Interpreter: Dr. Wang Ge</b>
11 月 13 日 中午 November 13th	11: 30-12:30	文翰宾馆自助餐厅 (二楼) <b>Buffet, Wenhan Hotel, the 2nd floor</b>	午餐 Lunch	刘琳博士 <b>Dr. Liu Lin</b>	
11 月 13 日 下午 November 13th	13: 00	文翰宾馆后门 (学校内) 集合上车 Take the bus at the hotel 's back door (On campus)	代表自愿赴金堂县参加中国哲学小镇揭牌仪式 Go to Jintang county to take part in the opening ceremony of the "Chinese Philosophy Town" voluntarily	段吉福教授 <b>Professor Duan Jifu</b>	
11 月 14 日 November 14th			会议代表离会 Departure	郭进老师 <b>Guo Jin</b>	

# 分组名单 Group Lists

## 第一组

### First group

Hans Feger

谢地坤 Xie Dikun

赵汀阳 Zhao Tingyang

高建平 Gao Jianping

Günter Zöllner

Andrea Esser

周黄正蜜 Zhouhuang Zhengm

朱会晖 Zhu Huihui

成穷 Cheng Qiong

李蜀人 Li Shuren

Maren Wehrle

赫尔穆特·海特 Helmut Heit

汪文圣 Wang WenSheng

张庆熊 Zhang Qingxiong

李双志 Li Shuangzhi

王歌 Wang Ge

陈春文 Chen Chunwen

钱捷 Qian Jie

尤西林 You Xilin

范伟伟 Fan Weiwei

Waldemar Brys

## 第二组 Second group

Sun Zhouxing

朱葆伟 Zhu Baowei

徐碧晖 Xu Bihui

张建军 Zhang Jianjun

王炳均 Wang Bingjun

Tonino Griffero

Violetta L. Waibe

戴登云 Dai Dengyun

马文宁 Mario Wenning

王柯平 Wang Keping

刘悦笛 Liu Yuedi

杨煦生 Yang Xusheng

朱志荣 Zhu Zhirong

张俊 Zhang Jun

余明锋 Yu Mingfeng

Yvonne Förster

Stefan Majetschak

蔡伟鼎 Wei-Ding Tsai

Georg Stenger

王姗姗 Wang Shanshan

李慧敏 Li Huimin

徐晋莉 Xu Jinli

# 参会代表及嘉宾名单

## List of the experts and the scholars

### 德国 (Germany)

姓名 (Name)	工作单位 (Organization)	职务 (Title)
Hans Feger	柏林大学 University of Berlin	教授 Professor
Andrea Esser	罗汉普顿大学 Roehampton University	教授 Professor
Günter Zöllner	慕尼黑大学 University of Munich	教授 Professor
Stefan Majetschak	卡塞尔大学 University of Kassel	教授 Professor
Yvonne Förster	吕讷堡大学 Luneburg University	教授 Professor

### 奥地利 (Austria)

Georg Stenger	维也纳大学 University of Vienna	教授 Professor
Violetta L. Waibel	维也纳大学 University of Vienna	教授 Professor

### 比利时 (Belgium)

Maren Wehrle	鲁汶大学 Leuven University	副教授 Associate Professor
--------------	------------------------	-------------------------

---



## 意大利 (Italy)

Tonino Griffero	罗马大学 University of Rome	教授 Full Professor
-----------------	-------------------------	-------------------

## 中国 (China)

谢地坤 Xie Dikun	中国社科院 Chinese Academy of Social Sciences	研究员 Research Professor
唐永进 Tang Yongjin	四川省社科联 Sichuan federation of social science circle	副主席、研究员 Vice-chairman, Research Professor
朱葆伟 Zhu Baowei	中国社科院 Chinese Academy of Social Sciences	研究员 Research Professor
王柯平 Wang Keping	中国社科院 Chinese Academy of Social Sciences	研究员 Research Professor
赵汀阳 Zhao Tingyang	中国社科院 Chinese Academy of Social Sciences	研究员 Research Professor
刘悦笛 Liu Yuedi	中国社科院 Chinese Academy of Social Sciences	研究员 Research Professor
高建平 Gao Jianping	中国社科院 Chinese Academy of Social Sciences	研究员 Research Professor
徐碧晖 Xu Bihui	中国社科院 Chinese Academy of Social Sciences	研究员 Research Professor
张建军 Zhang Jianjun	中国社科院 Chinese Academy of Social Sciences	助理研究员 Assistance Research
王歌 Wang Ge	中国社科院 Chinese Academy of Social Sciences	助理研究员 Assistance Research
汪文圣 Wang WenSheng	台湾政治大学 Chengchi University	教授 Professor

蔡偉鼎 Wei-Ding Tsai	台湾东海大学 Tunghai University	副教授 Associate Professor
馬文寧 Mario Wenning	澳门大学 University of Macau	教授 Professor
王炳均 Sun Zhouxing	同济大学 Tongji University	教授 Professor
杨煦生 Yang Xusheng	北京大学 Peking University	教授 Professor
朱会晖 Zhu Huihui	北京师范大学 Beijing Normal University	副教授 Associate Professor
周黄正蜜 Zhouhuang Zhengmi	北京师范大学 Beijing Normal University	讲师 Lecturer
赫尔穆特·海特 Helmut Heit	同济大学 Tongji University	副教授 Associate Professor
余明锋 Yu Mingfeng	同济大学 Tongji University	助理教授 Assistant Professor
张庆熊 Zhang Qingxiong	复旦大学 Fu Dan University	教授 Professor
李双志 Li Shuangzhi	复旦大学 Fu Dan University	副教授 Associate Professor
Waldemar Brys	复旦大学 Fu Dan University	博士 Doctor
朱志荣 Zhu Zhirong	华东师范大学 East China Normal University	教授 Professor
钱捷 Qian jie	中山大学 Sun Yat-sen University	教授 Professor
尤西林 You Xilin	陕西师范大学 Shaanxi Normal University	教授 Professor
张俊 Zhang Jun	陕西师范大学 Shaanxi Normal University	副教授 Associate Professor
陈春文 Chen Chunwen	兰州大学 Lanzhou University	教授 Professor
吴夷 Wu Yi	西安财经学院 Xi'an Financial Services Institute	讲师 Lecturer

徐晋莉 Xu Jinli	云南师范大学 Yunnan Normal University	讲师 Lecturer
熊林 Xiong Lin	四川大学 Sichuan University	教授 Professor
余平 Yu Ping	四川大学 Sichuan University	教授 Professor
成穷 Cheng Qiong	四川大学 Sichuan University	教授 Professor
贺念 He Nian	四川大学 Sichuan University	博士 Doctor
王咏诗 Wang Yongshi	四川大学 Sichuan University	博士 Doctor
曾怡 Zeng Yi	四川大学 Sichuan University	博士 Doctor
余玥 Yu Yue	四川大学 Sichuan University	博士 Doctor
汤云 Tang Yun	四川大学 Sichuan University	博士 Doctor
黄路苹 Huang Luping	四川大学 Sichuan University	博士 Doctor
唐晓勇 Tang Xiaoyong	西南财经大学 Southwestern University of Finance and Economics	教授 Professor
王姗姗 Wang Shanshan	西南财经大学 Southwestern University of Finance and Economics	博士 Doctor
范伟伟 Fan Weiwei	西南财经大学 Southwestern University of Finance and Economics	博士 Doctor
于淑礼 Yu Shuli	西南民族大学 Southwest University for Nationalities	教授 Professor

戴登云 Dai Dengyun	西南民族大学 Southwest University for Nationalities	教授 Professor
李蜀人 Li Shuren	西南民族大学 Southwest University for Nationalities	教授 Professor
李元光 Li Yuanguang	西南民族大学 Southwest University for Nationalities	教授 Professor
段吉福 Duan Jifu	西南民族大学 Southwest University for Nationalities	教授 Professor
李慧敏 Li Huimin	西南民族大学 Southwest University for Nationalities	博士 Doctor

Unterstützt von / Supported by



**Alexander von Humboldt**  
Stiftung / Foundation

